



1.1.

**RAZPIS DRUGEGA BIENALA VIDNIH SPOROČIL**

Fundacija Brumen organizira 2. bienale vidnih sporočil Slovenije. Namen Bienala je vzpostaviti kriterije odličnosti na področju oblikovanja vidnih sporočil, spodbuditi rast in promocijo kakovosti le-teh ter zvišati raven vizualne kulture. Bienale bomo odprli 29. novembra 2005 v prostorih Narodne galerije v Ljubljani.

**ZADNJI ROK PRIJAVE 20. SEPTEMBER 2005**

1.2.

**POGOJI SODELOVANJA**

Na razpis se lahko prijavijo vse fizične in pravne osebe, ki delujejo na teritoriju Republike Slovenije, z deli s področja vidnih sporočil, ki so bila realizirana med 1. septembrom 2003 in 1. septembrom 2005. Na razpis se lahko prijavijo tudi slovenski državljani, ki delujejo zunaj teritorija Republike Slovenije.

1.3

**KATEGORIJE**

1.3.1. črkovne vrste

1.3.2. znaki in logotipi

1.3.3. osnovni set dopisnih tiskovin

1.3.4. celostne grafične podobe

1.3.5. informacijska grafika

(označevalni in usmerjevalni sistemi, grafične opreme razstav, kartografski izdelki, grafikoni, obrazci, formularji, vozni redi, informacijska gradiva, produktna grafika ...)

1.3.6. plakati

1.3.7. knjige in knjižne zbirke

1.3.8. knjižni ovitki

1.3.9. katalogi in monografije

1.3.10. letna poročila

1.3.11. koledarji

1.3.12. embalaža

1.3.13. prospekti, vabila, čestitke, zloženke in drobno promocijsko gradivo

1.3.14. revije in časopisi

1.3.15. tiskani oglasi in oglasne kampanje

1.3.16. znamke in vrednostni papirji

(bančne, kreditne in plačilne kartice, čeki, obveznice, diplome, priznanja ...)



- 1.3.17. ovitki nosilcev zvoka in slike
- 1.3.18. digitalna grafika  
(spletne strani, spletni oglasi, igre ...)
- 1.3.19. tv grafika  
(napovedniki, špice, grafikoni, grafična oprema oddaj ...)
- 1.3.20. ilustracija, uporabljena kot del vidnega sporočila
- 1.3.21. fotografija, uporabljena kot del vidnega sporočila
- 1.3.22. šolska dela  
(realizirana izvenšolska dela se prijavlja v kategorije od 1.3.1. do 1.3.21.)

#### 1.4. IZBOR

Izbora del za razstavo in objavo v katalogu iz vseh prispelih del naredi komisija nagrajencev 1. bienala vidnih sporočil Slovenije v sestavi:

gsus Ajax  
Kristijan Andoljšek  
Borut Kajbič  
Miha Kerin  
Žare Kerin  
Luks studio  
Matevž Medja  
Ivian Kan Mujezinovič  
Slavimir Stojanovič / Futro  
Mina Žabnikar  
Robert Žvokelj

Komisija si pridržuje pravico do spremembe prijavljene kategorije, če ugotovi, da ni ustrežna. Člani komisije ne ocenjujejo svojih del.

#### 1.5. ŽIRIJA

Brumnovo nagrado in Brumnova priznanja dodeli mednarodna žirija v sestavi:

Max Bruinsma, NL  
Anna Berkenbusch, D  
Cyprian Koscielniak, NL/PL  
Erik Spiekerman, D/USA



1.6.

#### NAGRADE

Brumnovo nagrado prejme/jo avtor/ji za najboljše delo na Bienalu.

Brumnovo priznanje prejme/jo avtor/ji za najboljše delo v posamezni kategoriji.

Priznanje odličnosti prejme/jo avtor/ji vseh razstavljenih in v katalogu objavljenih del.

Žirija po lastni presoji in na podlagi lastnih kriterijev odloča o številu dodeljenih

Brumnovih priznanj in o dodelitvi oziroma nedodelitvi Brumnove nagrade.

Nagrade podeli mednarodna žirija na odprtju bienala, 29. novembra 2005.

Nagrajena dela bodo predstavljena na spletnem mestu Fundacije.

1.7.

#### NAVODILA ZA PRIJAVO DEL

Za vsako posamezno prijavljeno delo, serijo ali kampanjo je treba izpolniti prijavitni obrazec in plačati prijavnino. Posebej naj bo označeno, da gre za serijo ali kampanjo. Avtorji se lahko prijavijo v vse kategorije z neomejenim številom del.

Če avtor/ji prijavi/jo posamezno delo v več kot eno kategorijo ali če prijavi/jo posamezno delo kot samostojno in hkrati tudi kot del serije ali kampanje, mora/jo poslati dela ločeno, priložiti ločene prijavnice ter plačati prijavnino za vsako prijavljeno kategorijo.

Dela, ki konkurirajo v dveh različnih kategorijah (npr. plakat in ilustracija ali fotografija na tem plakatu, ali znak in CGP, v kateri nastopa ta znak), morajo biti prijavljena v obeh kategorijah po pravilih, omenjenih zgoraj. Avtor/ji morajo prijavnico natančno izpolniti s tiskanimi črkami.

1.8.

#### NAVODILA ZA PRIPRAVO DEL

Prijavnico (1.11.1.) izpolnite v dveh izvodih.

En izvod priložite prijavljenemu delu, drugega dajte v ovojnico skupaj s fotokopijo dokazila o plačani prijavnini. Študenti priložijo originalno potrdilo o vpisu v tekoče študijsko leto. V primeru kategorije 1.3.22. priložite ime, priimek, naziv in podpis mentorja.

Prijavitelj/i, ki prijavijo več kot eno delo, lahko prijavnino poravnajo z enim plačilnim nalogom. Kopije skupinskega nakazila priložijo vsem prijaviteljem.

#### Priprava del za razstavo

Dela v kategorijah 1.3.3., 1.3.6., 1.3.7., 1.3.8., 1.3.9., 1.3.10., 1.3.11., 1.3.12., 1.3.13., 1.3.14. in 1.3.16. priloži se v originalno realizirani/tiskani/izdani/objavljeni obliki.

Dela v kategoriji 1.3.18. morajo biti zapisana na CD mediju (ime datoteke: sestavljeno iz številke kategorije in naslova prijavljenega dela shranjena v mapi »za razstavo«).

Dela v kategoriji 1.3.19. morajo biti zapisana na kaseti v pal formatu.

Dela v kategorijah 1.3.1., 1.3.2., 1.3.4., 1.3.5., 1.3.6. (veliki plakat) in 1.3.15. gl.

Priprava del za objavo v katalogu.

Dela v kategorijah 1.3.20. in 1.3.21. so predstavljena na printu formata največ A3.



## Priprava del za objavo v katalogu

Vsakemu delu, poslanemu na razpis, mora biti priložen tudi material v digitalni obliki na način, ki ga po avtorjevi presoji najbolje predstavi.

Dela v kategorijah 1.3.1., 1.3.4., 1.3.5., 1.3.7., 1.3.14. in 1.3.15. so lahko objavljena na več straneh. Obseg določata urednik kataloga in oblikovalec.

Datoteka dimenzij 210 mm širine, če je projekt ležečega formata, ali 210 mm višine, če je projekt pokončen, zapisana na CD mediju, berljivem na IBM/PC-ju; format zapisa: AI, AI/EPS (tipografija konvertirana v krivulje) ali TIFF; barve: izključno procesne (CMYK); resolucija: 360 pixel/inch; ime datoteke: sestavljeno iz številke kategorije in naslova prijavljenega dela, shranjena v mapi »za katalog«.

CD mediju se priloži print datoteke na formatu A4 ali največ A3.

Prijavitelj z lepilnim trakom nalepi fotokopijo prijavnice 1.11.2. v zgornji desni kot hrbtne strani vsakega prijavljenega dela oz. printa. Fotokopirano prijavnico vloži tudi v embalažo CD medija.

Način in obseg predstavitve izbranega dela v katalogu določita urednik in oblikovalec kataloga.

Organizator ne odgovarja za morebitne poškodbe pri transportu del na razstavo.

Način in obseg predstavitve izbranega dela za razstavo določi avtor postavitve razstave.

### 1.9.

#### PLAČILO PRIJAVNINE

Za vsako posamezno prijavljeno delo je treba plačati prijavnino v višini 7.500 SIT.

Pri celostnih grafičnih podobah in delih, ki so realizirana kot serija, je prijavnina 10.000 SIT.

Avtorju/jem, ki prijavi/jo več del, je vsako peto delo oproščeno prijavnine v višini 7.500 SIT.

Redni študenti imajo 50 % popusta na prijavnino. Kot dokazilo o študentskem statusu velja le originalno potrdilo o vpisu v tekoče študijsko leto.

Način plačila prijavnine: s plačilnim nalogom.

Naslov prejemnika:

Fundacija Brumen

Alešovčeva 37

1000 Ljubljana

številka računa: 02013-0253559953

referenca: 02 prijavnina za Bienale

S podpisano prijavnico se avtor/ji strinja/jo s pogoji razpisa in dovoljuje/jo organizatorju, da objavi prijavljeno delo na Bienalu in v katalogu Bienala ter ga lahko posreduje medijem za promocijo prireditve in Fundacije, vključno s podatki o delu/ih in avtorju/ih.



1.10.  
NAVODILA ZA POŠILJANJE MATERIALOV

Popolne prijave (prijavnica, fotokopija dokazila o plačani prijavnini, potrdilo o vpisu za študente, prijavljeno delo, CD medij, print) je treba poslati najkasneje do 20. septembra 2005 na naslov:

za Bienale  
Akademija za likovno umetnost  
Oddelek za oblikovanje  
Dolenjska 83  
1000 Ljubljana

Velja datum poštnega žiga.

Če se pošilja dela v več ovojnicah ali paketih, je treba z zaporedno številko označiti ovojnino vsake pošiljke (npr. 1/3, 2/3, 3/3).

Če organizator ugotovi, da so dela nepopolno prijavljena, jih ima pravico zavrniti. Nepopolno prijavljenih del organizator ne vrača.

**ZADNJI ROK PRIJAVE 20. SEPTEMBER 2005**

AKADEMIJA ZA LIKOVNO UMETNOST  
ODDELEK ZA OBLIKOVANJE  
DOLENJSKA 83, 1000 LJUBLJANA  
[WWW.BRUMEN.ORG](http://WWW.BRUMEN.ORG)  
GSM +386 41 944 967